



Ref.: SCBD/BS/CG/KG/ps/77120

20 de marzo de 2012

NOTIFICACIÓN

RECORDATORIO

Red electrónica de laboratorios y grupos de discusión en línea sobre la identificación de organismos vivos modificados

Estimado/a Sr. / Sra.:

Se hace referencia a la notificación anterior (2011-146) enviada el 1º de agosto de 2011 invitando a las Partes en el Protocolo a nominar los laboratorios involucrados en la detección e identificación de organismos vivos modificados (OVM), a fin de establecer una red electrónica a través del Centro de Intercambio de Información sobre Seguridad de la Biotecnología (CIISB).

El párrafo 5 de la decisión BS-V/9, invita a las Partes en el Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología, a designar laboratorios nacionales e internacionales de referencia con miras a establecer por conducto del Centro de Intercambio de Información sobre Seguridad de la Biotecnología una red electrónica de laboratorios para facilitar la identificación de organismos vivos modificados así como para compartir la información y experiencias. Por otra parte, la sexta reunión del Comité Consultivo Oficioso sobre el CIISB, recomienda que la Secretaría estudiara la posibilidad de facilitar la interacción entre los laboratorios de detección a través de, por ejemplo, un foro en línea.

Me complace anunciar que la red de laboratorios para la detección e identificación de OVM ya se ha puesto en marcha en: http://bch.cbd.int/onlineconferences/portal_art18/hypi_laboratories.shtml. La primera actividad de la Red será una serie de grupos de discusión en línea que se inició el lunes, 19 de marzo y continuará hasta el 30 de abril de 2012.

La segunda actividad de la Red será un taller programado tentativamente para celebrarse el mes de noviembre de 2012.

Las nominaciones para la Red de detección de OVM y los laboratorios de identificación se aceptan continuamente y se pueden hacer a través del Centro de Gestión del Centro de Intercambio de Información utilizando un formato común en línea para la "Organización de la Seguridad de la Biotecnología, incluyendo el

¹ Traducido al español como cortesía de la Secretaría

Para: Los Puntos Focales Nacionales del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología, Puntos Focales del CDB (donde puntos focales del CPB aún no han sido designados) Puntos Focales Nacionales del CIISB



Convenio sobre la
Diversidad Biológica

Secretaría del Convenio sobre la Diversidad Biológica
Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente
413 Saint-Jacques Street, Suite 800,
Montreal, QC, H2Y 1N9, Canadá
Tel : +1 514 288 2220, Fax : +1 514 288 6588
secretariat@cbd.int www.cbd.int



La vida en armonía, hacia el futuro
いのちの共生を、未来へ
COP 10 / MCP 5

laboratorio de detección e identificación de organismos vivos modificados", disponible en: <http://bch.cbd.int/managementcentre/edit/organization.shtml> (es necesario tener acceso). Una versión fuera de línea en formato común (es necesario tener acceso) también se puede descargar para ayudar a los usuarios a reunir y organizar la información necesaria antes de su presentación.

Los laboratorios que ya estén registrados como organizaciones en el Centro de Intercambio de Información están invitados a actualizar sus registros existentes e incluir información adicional sobre sus actividades en la detección e identificación de organismos vivos modificados.

Le agradezco su cooperación y su continuo apoyo a la labor del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología.

Le ruego acepte Señor/Señora la expresión de mi más sincera consideración

Braulio Ferreira de Souza Dias
Secretario Ejecutivo